

# SÉNAT

2<sup>e</sup> SESSION ORDINAIRE DE 1962-1963

---

Annexe au procès-verbal de la séance du 25 juin 1963.

---

## RAPPORT

FAIT

*au nom de la Commission des Lois constitutionnelles, de Législation, du Suffrage universel, du Règlement et d'Administration générale (1), sur la proposition de loi de M. Pierre MARCILHACY portant réforme des régimes matrimoniaux,*

Par M. Pierre MARCILHACY,

Sénateur.

---

Mesdames, Messieurs,

La proposition de loi portant réforme des régimes matrimoniaux, que votre Commission des Lois vient d'adopter, a répondu, dans l'esprit de son auteur qui est aussi le rapporteur, à une série de préoccupations.

---

(1) Cette commission est composée de : MM. Raymond Bonnefous, *président* ; Pierre de La Gontrie, Marcel Prélot, Marcel Champeix, *vice-présidents* ; Gabriel Montpied, Etienne Rabouin, Georges Boulanger, *secrétaires* ; Abel-Durand, Paul Baratgin, Daniel Benoist, Robert Bouvard, Robert Bruyneel, Maurice Charpentier, Louis Courroy, Jacques Delalande, Emile Dubois, Jules Emaile, Pierre Fastinger, Jean Geoffroy, Emile Hugues, Léon Jozeau-Marigné, Paul-Jacques Kalb, Edouard Le Bellegou, Pierre Marcilhacy, Pierre-René Mathey, Marcel Molle, François Monsarrat, Louis Namy, Jean Neyrou, Louis Talamoni, Fernand Verdeille, Robert Vignon, Joseph Voyant, Paul Wach, Modeste Zussy.

Voir le numéro :

Sénat : 98 (1962-1963).

Il lui a tout d'abord semblé que les travaux de la Commission de réforme du Code civil, ceux de l'Assemblée Nationale et du Sénat portant sur le même objet ne pouvaient rester lettre morte au moment où, par ailleurs, l'évolution sociale et économique imposait un rajeunissement du vénérable Code Napoléon.

Nous vous rappellerons que la plupart des dispositions qui suivent ont fait l'objet de discussions et d'études extrêmement approfondies et que, pour la plupart, elles ont subi victorieusement le vote de l'Assemblée Nationale et du Sénat.

Vous trouverez d'ailleurs, ci-après, un commentaire indiquant sommairement les dispositions qui ont déjà été votées dans le même texte par les deux Assemblées et celles qui ont dû faire l'objet, de notre part, de modifications et de concordance. Nous noterons ici que, bien entendu, les votes précédents n'engagent nullement ni l'une ni l'autre des Assemblées puisque le texte initial a été retiré de l'ordre du jour de la séance de l'Assemblée Nationale du 12 juillet 1961 par M. Michelet, alors Garde des Sceaux, et ultérieurement le projet est devenu caduc par l'effet de la dissolution de l'Assemblée Nationale.

Au moment où M. Michelet prit la décision que nous venons de rappeler, le différend entre les deux Assemblées portait essentiellement, à l'intérieur du régime de droit commun, sur les modalités d'administration et de disposition des biens propres de la femme.

Faisant écho aux revendications de nombreuses associations de femmes, M. Coste-Floret, juriste éminent, fit adopter une disposition, à la vérité nous semble-t-il inapplicable dans sa rédaction, mais très explicite dans ses intentions.

Après mûres réflexions et consultations, votre rapporteur a pensé que les querelles doctrinales n'étaient plus de mise. Suivant l'expression fort pertinente d'un de nos collègues en Commission, toute la querelle est dominée par les problèmes sociologiques. Or s'il était logique, en droit pur, à l'intérieur d'un système communautaire, de confier au seul mari l'administration de tout, y compris des biens propres de sa femme, à l'époque de l'émancipation féminine, à l'époque où la femme qui travaille a, depuis longtemps, la libre disposition des fruits de son activité par le truchement des dispo-

tions sur les biens réservés, il pouvait paraître choquant que la femme au foyer se vît retirer par son mariage une prérogative dont elle disposait sur ses biens propres.

Telles sont les raisons pour lesquelles nous avons adopté, à l'article 1438, une disposition qui pose en principe, à l'intérieur du régime de droit commun dit de communauté réduite aux acquêts, l'égalité des deux époux quant à la gestion et à la disposition de leurs biens propres.

Cette disposition n'a, de surcroît, qu'une incidence économique assez faible puisqu'elle ne porte que sur les biens dont la femme était propriétaire avant de se marier ou qu'elle a pu ensuite acquérir par voie d'héritage ou de donation. Nous rappellerons que les fruits du travail sont à la libre disposition de la femme, par le jeu de la loi de 1907 sur les biens réservés.

Il suit de cette nouvelle rédaction de l'article 1438 qu'un certain nombre d'articles ont dû être modifiés par souci de concordance puisque nous avons affaire à un ensemble codifié, mais nous nous sommes efforcés de porter le moins possible atteinte à ce qui avait été délibéré et accepté par les deux Assemblées.

L'auteur de la proposition de loi a voulu, dans l'esprit du travail parlementaire le plus classique, se rapprocher d'une position très fermement prise par l'Assemblée Nationale dont il reconnaît qu'elle répond à de sérieux impératifs psychologiques et même économiques.

Il est en droit de vous affirmer que cette modification ne détruit pas l'harmonie d'un ensemble qui représente un réel et indispensable progrès sur les dispositions antérieures.

Il a enregistré enfin avec une grande satisfaction l'approbation que lui ont apportée tant les plus éminents juristes qui ont travaillé à l'élaboration du texte que les représentantes d'associations féminines qui, sans trouver dans cette réforme la réalisation totale de leurs vœux, reconnaissent qu'il s'agit d'un progrès aux limites de ce qui est actuellement possible

L'adoption par la Haute Assemblée du texte que nous avons l'honneur de lui soumettre marquera, nous en sommes persuadés, sa volonté de répondre, sans souci de vaine doctrine, aux aspirations les plus légitimes des femmes de notre pays.

**Commentaires des modifications apportées par la présente  
proposition de loi au dernier texte en discussion  
lors de la navette sur le projet de loi déposé par M. Michelet.**

Dans l'ensemble, le texte proposé reproduit le texte voté par le Sénat lors de la discussion en deuxième lecture du projet de loi portant réforme des régimes matrimoniaux, le 4 mai 1961 (documents Sénat in-8° n° 61 [1960-1961] et A. N., 1<sup>re</sup> législ., n° 1162), dont la plupart des articles avaient été adoptés par les deux Assemblées dans une rédaction identique.

Les quelques modifications qui y ont été apportées peuvent se classer en trois catégories :

D'abord, celles qui sont la conséquence directe de la gestion par la femme de ses biens propres, du droit qui lui est reconnu de les aliéner et de gérer pour le compte de la communauté les biens qui y sont entrés de son chef. C'est ainsi que les articles 1401, 1409, 1428, 1435, 1438, 1450, 1451, 1462 ont été modifiés et que les articles portant dans l'ancien projet les numéros 1418, 1431, 1432, 1436, 1439, 1467 ont été supprimés, ainsi que les articles 1474 à 1479 relatifs au régime sans communauté, incompatible avec la gestion par la femme de ses biens propres. Il en est de même de l'article 5 de l'ancien projet. Ces suppressions ont entraîné des modifications de numérotage : le troisième alinéa de l'article 1417 devient l'article 1418, le premier alinéa de l'article 1429 devient l'article 1430, et son deuxième alinéa l'article 1431, l'article 1430 devient l'article 1432, l'article 1465 *bis* devient l'article 1466, l'article 1466 l'article 1467, les articles 1480 à 1522 deviennent les articles 1474 à 1516 ; enfin, les articles premier *bis* à 17 de l'ancien projet deviennent les articles 2 à 25, conformément au tableau suivant :

Article premier *bis* devient article 2 (conforme).

Article 2 devient article 3 (conforme).

Article 3 devient article 4 (conforme).

Articles 5 et 6 (adjonctions proposées à l'Assemblée Nationale).

Article 4 devient article 7 (conforme).

Article 5 : supprimé.

Article 5 *bis* devient article 8 (conforme).

Article 6 devient article 9 (conforme).

Article 7 devient article 10 (conforme).

Article 8 devient article 11 (conforme).

Article 9 devient article 12 (deuxième alinéa supprimé).

Article 10 : supprimé en cours de navette lors de l'examen du projet.

Article 10 *bis* devient article 13 (conforme).

Article 10 *ter* devient article 14 (conforme).

Article 11 devient article 15 (conforme).

Article 12 devient article 16 (conforme).

Article 13 devient article 17 (modifié pour coordination avec l'article 1438 et, au premier alinéa, amendement de forme proposé à l'Assemblée Nationale).

Article 14 devient article 18 (modifié pour coordination avec l'article 1438).

Article 15 devient article 19 (avec un amendement de forme proposé à l'Assemblée Nationale).

Article 15 *bis* devient article 20 (conforme).

Article 15 *ter* devient article 21 (conforme).

Article 16 devient article 22 (avec un amendement de forme proposé à l'Assemblée Nationale).

Article 16 *bis* devient article 23 (conforme).

Article 16 *ter* devient article 24 (conforme).

Article 17 devient article 25 (conforme).

Un deuxième groupe de modifications tend à reprendre un certain nombre d'amendements de détail proposés par la Commission de Législation de l'Assemblée Nationale lors de son dernier examen du projet avant que celui-ci ait été retiré de l'ordre du jour par le Gouvernement (Cf. rapport de M. Sammarcelli, A. N. n° 1318, première législature).

Elles concernent les articles 1398, 1433, 1435 (2°), 1456, 1458, 1490 (ancien art. 1496) et les articles 5, 6, 17 (ancien art. 13), 19 (ancien art. 15) et 22 (ancien art. 16).

Enfin, certaines modifications ont dû être apportées aux articles 1451, 1466 (ancien art. 1465 *bis*) et 1493 (ancien art. 1499) pour tenir compte de l'incidence d'un texte qui a modifié récemment certains articles du code civil, la loi n° 61-1378 du 19 décembre 1961.

Votre Commission a complété ce troisième groupe de modifications en amendant les articles 1409 (4°) et 1461 pour tenir compte de l'incidence de la loi précitée du 19 décembre 1961 et de la loi n° 62-902 du 4 août 1962.

\*  
\* \*

Sous réserve des deux légères modifications de détail qui viennent d'être exposées, votre Commission vous demande d'adopter la proposition de loi dont le texte ainsi modifié est le suivant :

## PROPOSITION DE LOI

### Article premier.

Le titre cinquième du livre troisième du Code civil est remplacé par les dispositions suivantes :

#### « TITRE CINQUIEME

#### « Des régimes matrimoniaux.

#### « CHAPITRE PREMIER

#### « *Dispositions générales.*

« *Art. 1387.* — Le mariage ne porte pas atteinte à la capacité juridique des époux, mais leurs pouvoirs peuvent être limités par le régime matrimonial.

« *Art. 1388.* — La loi ne fixe le régime matrimonial des époux qu'à défaut de contrat de mariage.

« Les époux qui n'ont pas fait de contrat sont soumis au régime prévu au chapitre II du présent titre.

« *Art. 1389.* — Les époux peuvent faire leurs conventions matrimoniales comme ils le jugent à propos ; ils peuvent notamment déclarer, d'une manière générale, qu'ils entendent se marier sous l'un des régimes prévus au présent Code.

« Les époux ne peuvent toutefois déroger aux règles qui intéressent l'ordre public et les bonnes mœurs, notamment aux règles qui concernent l'autorité des père et mère, l'administration légale ou la tutelle, les droits et devoirs respectifs des époux, les conditions d'exercice d'une profession et, sous réserve des exceptions prévues au présent Code, aux règles qui déterminent l'ordre légal des successions.

« S'il y a communauté, les époux ne peuvent déroger aux règles de gestion des biens communs.

« *Art. 1390.* — Il peut être convenu dans le contrat de mariage qu'en cas de dissolution du mariage par le décès de l'un des époux, le survivant aura la faculté d'acquérir un ou plusieurs bien meubles personnels du conjoint prédécédé, déterminés dans leur nature, à charge d'en payer la valeur, appréciée au jour où il exerce cette faculté. La même faculté peut être prévue pour l'immeuble à usage exclusif et effectif d'habitation occupé par les époux au moment du décès.

« Sauf disposition contraire du contrat, l'époux survivant qui n'a pas fait connaître sa décision d'exercer cette faculté, dans le délai d'un mois de la mise en demeure qui lui est adressée par les héritiers du prédécédé, est réputé y renoncer. En toute hypothèse, il ne peut être mis en demeure avant l'expiration du délai prévu en matière de succession pour faire inventaire et délibérer.

« La somme due est garantie par le privilège du vendeur ou, le cas échéant, celui du copartageant.

« *Art. 1391.* — Le mineur habile à contracter mariage est habile à passer toutes conventions matrimoniales, à la condition qu'il soit assisté des personnes dont le consentement est nécessaire pour la validité du mariage.

« La nullité des conventions passées en violation des prescriptions du présent article ne peut être invoquée que par le mineur ou par les personnes dont le consentement était nécessaire, et elle ne peut plus l'être lorsqu'il s'est écoulé un délai d'un an à compter de la majorité du mineur.

« *Art. 1392.* — Le prodigue et le faible d'esprit ne peuvent passer de conventions matrimoniales sans l'assistance de leur conseil judiciaire.

« L'interdit doit être assisté de son tuteur. En cas d'interdiction judiciaire, l'autorisation du conseil de famille est, en outre, nécessaire.

« Les conventions passées par le prodigue, le faible d'esprit ou l'interdit, en violation des prescriptions du présent article, ne peuvent être attaquées que par l'intéressé ou les personnes qui ont qualité pour l'assister ou le représenter et dans un délai d'un an à dater du mariage.

« *Art. 1393.* — Toutes conventions matrimoniales doivent être constatées par acte devant notaire en la présence et avec le consentement simultané de toutes les personnes qui y sont parties ou de leurs représentants.



« Le notaire ne peut délivrer la grosse ou une expédition du contrat qu'après la célébration du mariage.

« *Art. 1394.* — Sous réserve de ce qui sera dit à l'article 1397, les conventions matrimoniales doivent être établies avant la célébration du mariage.

« Le régime prévu prend effet, nonobstant toutes conventions contraires, au jour de la célébration du mariage.

« *Art. 1395.* — Au moment de la signature du contrat, le notaire délivre aux parties un certificat sur papier libre et sans frais énonçant ses nom et lieu de résidence, les noms, prénoms, qualités et demeures des futurs époux, ainsi que la date du contrat. Ce certificat indique qu'il doit être remis à l'officier de l'état civil avant la célébration du mariage.

« Si l'acte de mariage mentionne qu'il n'a pas été fait de contrat, les époux sont réputés, à l'égard des tiers, mariés sous le régime de droit commun, à moins que, dans l'acte passé avec un tiers, ils n'aient déclaré avoir fait un contrat de mariage.

« En outre, si l'un au moins des époux est commerçant lors du mariage, ou le devient ultérieurement, le contrat de mariage doit être publié dans les conditions et sous les sanctions prévues par les règlements relatifs au registre du commerce.

« *Art. 1396.* — Nulle modification ne peut être apportée aux conventions matrimoniales avant la célébration du mariage sans la présence et le consentement simultané de toutes les personnes qui ont été parties au contrat ou de leurs représentants.

« L'acte constatant cette modification ne peut être reçu que par le notaire qui a établi le contrat initial et n'a d'effet, à l'égard des tiers, que s'il a été rédigé à la suite de la minute dudit contrat.

« Le notaire ne peut, à peine de dommages-intérêts, délivrer ni grosses, ni expéditions du contrat sans transcrire à la suite l'acte constatant la modification.

« *Art. 1397.* — Après la célébration du mariage, il ne peut être apporté de modifications aux conventions matrimoniales des époux ou au régime légal auquel ils sont soumis que dans le cas où l'application des conventions faites ou des règles du régime légal se révèle contraire à l'intérêt de la famille.

« L'acte portant modification, passé devant notaire par les deux époux et, éventuellement, par toutes les personnes encore vivantes qui ont été parties au contrat ou celles-ci dûment appelées,

est soumis à l'homologation du tribunal de grande instance du domicile des époux, sur la requête de ceux-ci.

« La modification n'a d'effet entre les parties que du jour où la décision d'homologation a acquis l'autorité de la chose jugée.

« Elle n'est opposable aux tiers qu'à l'expiration d'un délai de trois mois à compter de la mention du jugement ou de l'arrêt d'homologation en marge de l'acte de mariage ; lorsque la mention aura été portée à des dates différentes sur l'exemplaire des registres déposé à la mairie et sur celui déposé au greffe, le délai ne commencera à courir qu'à compter de la date de la mention portée en dernier lieu.

« Toutefois, lorsque les époux ou l'un d'eux ont déclaré, dans l'acte passé avec un tiers, qu'ils ont modifié leur régime matrimonial, la modification est opposable immédiatement à ce tiers.

« La demande et la décision d'homologation doivent être publiées dans les conditions et sous les sanctions prévues au Code de procédure civile ; en outre, si l'un des époux au moins est commerçant, la décision est publiée dans les conditions et sous les sanctions prévues par les règlements relatifs au registre du commerce.

« *Art. 1398.* — Après la célébration du mariage, chacun des époux peut demander en justice la séparation de biens lorsque l'application des règles du régime adopté ou du régime légal se révèle contraire à l'intérêt de la famille.

« Le jugement ou l'arrêt prononçant la séparation remonte, quant à ses effets, au jour de la demande.

« La demande et la décision prononçant la séparation de biens doivent être publiées dans les conditions et sous les sanctions prévues au Code de procédure civile et, si l'un des époux au moins est commerçant, par les règlements relatifs au registre du commerce.

« L'époux qui a de justes motifs de craindre que son conjoint ne fasse des actes contraires à l'intérêt de la famille peut demander, par requête au président du tribunal de grande instance du domicile conjugal, de l'autoriser à prendre toutes mesures conservatoires utiles. Ces mesures seront frappées de caducité si, dans les vingt jours de l'ordonnance d'autorisation, elles ne sont pas suivies de la signification d'une demande en séparation de biens ou du

dépôt d'une requête en homologation d'un acte portant modification du régime matrimonial.

« Les mesures ordonnées peuvent être rapportées ou modifiées par le tribunal ou, en cas d'urgence, par le juge des référés.

« *Art. 1399.* — La séparation de biens, quoique prononcée en justice, est nulle si les poursuites tendant à la liquidation des droits des parties n'ont pas été commencées dans les trois mois qui suivent la date à laquelle la décision de justice qui l'a prononcée est passée en force de chose jugée et si le règlement définitif n'est pas intervenu dans le délai d'un an à compter de l'ouverture des opérations de liquidation.

« Le délai d'un an prévu à l'alinéa précédent peut être prorogé par le président du tribunal statuant sur requête.

« *Art. 1400.* — Les créanciers d'un des époux ne peuvent demander, du chef de celui-ci, ni la séparation de biens, ni la modification de son régime matrimonial.

« Ils peuvent cependant sommer les époux, par acte d'avoué à avoué, de leur communiquer la demande et les pièces justificatives et même intervenir à l'instance pour la conservation de leurs droits.

« Ils peuvent également, s'il est fait fraude à leurs droits, former tierce opposition, dans les conditions prévues au Code de procédure civile, contre la décision prononçant la séparation de biens ou homologuant la modification du régime matrimonial.

« *Art. 1401.* — Sous tous les régimes, chacun des époux perçoit ses gains et salaires et peut en disposer librement.

« S'il y a communauté, les biens que la femme acquiert au moyen de ses gains et salaires, par l'exercice d'une profession séparée, sont soumis aux dispositions de l'article 1435.

« *Art. 1402.* — Sous tous les régimes, chacun des époux a le pouvoir de faire tous les actes justifiés par les besoins du ménage et l'entretien des enfants. Toute dette contractée pour cet objet oblige solidairement les deux époux à l'égard des tiers.

« Le conjoint qui n'a pas donné son consentement ne demeure pas moins solidairement tenu de la dette, lorsque le tiers avec lequel l'acte a été passé était fondé à croire que cette dette était justifiée par les besoins du ménage ou l'entretien des enfants.

« Si l'un des époux abuse de la faculté qu'il tient du présent article, son conjoint peut lui retirer le pouvoir de l'obliger sur ses biens personnels. Ce retrait n'est opposable aux tiers que s'ils en

ont eu effectivement connaissance au moment où ils ont contracté. Si le retrait n'est pas justifié, l'époux à l'encontre duquel il a été exercé peut demander au tribunal de le rapporter.

« *Art. 1403.* — Si le contrat de mariage ne règle pas la contribution aux charges du ménage et à l'entretien des enfants, les époux y contribuent en proportion de leurs facultés respectives.

« L'obligation d'assumer ces charges pèse, à titre principal, sur le mari. Il est obligé de fournir à la femme tout ce qui est nécessaire pour les besoins de la vie selon ses facultés et son état.

« Si l'un des époux ne remplit pas ses obligations, il peut y être contraint par l'autre époux dans les formes prévues au Code de procédure civile.

« *Art. 1404.* — La femme peut, sous tous les régimes, se faire ouvrir un compte personnel de dépôt par les personnes, établissements ou entreprises sur qui des chèques peuvent être tirés ou par les centres de chèques postaux.

« La remise des fonds faite par la femme au dépositaire fait preuve, à l'égard de celui-ci, que ces fonds sont à sa libre disposition, et la responsabilité du dépositaire ne peut être engagée du fait de cette disposition.

« *Art. 1405.* — L'époux qui veut faire un acte, pour lequel le concours ou le consentement de l'autre époux est nécessaire, peut être autorisé par justice à passer seul cet acte, s'il établit que le refus de son conjoint n'est pas justifié par l'intérêt de la famille.

« Si l'un des époux refuse ou s'abstient de faire un acte qu'il aurait le pouvoir de faire seul ou avec le consentement de son conjoint, soit sur les biens de la communauté, soit sur les biens propres de son conjoint, et si cet acte est justifié par l'intérêt de la famille, son conjoint peut se faire autoriser par justice à passer lui-même cet acte.

« Dans l'un et l'autre cas, l'acte passé dans les conditions prévues par l'autorisation de justice est opposable à l'époux dont le consentement fait défaut, sans que celui-ci soit obligé à titre personnel.

« *Art. 1406.* — Chacun des époux peut donner à l'autre mandat de le représenter dans l'exercice des pouvoirs que le régime matrimonial lui laisse ou lui attribue.

« *Art. 1407.* — Si l'un des époux est frappé d'incapacité, s'il est en état d'absence ou s'il est hors d'état de manifester sa volonté en raison de son éloignement ou de toute autre cause, son

conjoint peut se faire habilitier par justice, dans l'intérêt de la famille, à le représenter, d'une manière générale ou pour certains actes particuliers, dans l'exercice des pouvoirs visés à l'article précédent.

« Les conditions et l'étendue de cette représentation sont fixées par le tribunal.

« *Art. 1408.* — A défaut de pouvoir ou d'habilitation par la justice, les actes faits par un des époux en représentation de l'autre n'ont effet, à l'égard de ce dernier, que dans la mesure déterminée par l'article 1375 du présent Code.

## « CHAPITRE II

### « *Du régime de communauté.*

#### « SECTION I

##### « DE CE QUI COMPOSE LA COMMUNAUTE ACTIVEMENT ET PASSIVEMENT

###### « § 1. — De l'actif de la communauté.

« *Art. 1409.* — Sous réserve des dispositions contenues dans les lois spéciales à certaines catégories de biens, entrent en communauté du chef de chacun des époux :

- « 1° Les produits de son travail ;
- « 2° Les fruits de ses biens propres, déterminés d'après les règles de l'usufruit ;
- « 3° Les biens acquis par lui à titre onéreux pendant la durée du régime.
- « 4° Les baux visés à l'article 1751 du présent Code.

« *Art. 1410.* — Tout bien est réputé acquêt de communauté, sauf preuve contraire établie à l'égard des tiers selon le droit commun et, entre époux, par tous moyens, sauf par commune renommée.

« *Art. 1411.* — Restent propres les biens dont les époux avaient la propriété ou la possession au jour de la célébration du mariage ou qu'ils acquièrent, pendant la durée du régime, à titre gratuit ou en vertu d'une promesse de vente antérieure au mariage.

« *Art. 1412.* — L'auteur d'une libéralité faite à l'un des époux peut stipuler que le bien donné ou légué tombera en communauté.

« Si la libéralité est faite aux deux époux conjointement, le bien tombe en communauté, sauf stipulation contraire.

« *Art. 1413.* — Est propre la créance du prix de vente ou d'une soulte d'échange ou de partage d'un bien propre. Il en est de même de la créance d'une indemnité d'assurance ou de dommages-intérêts pour préjudice causé à un bien propre.

« *Art. 1414.* — Est propre le bien acquis en échange d'un bien appartenant en propre à l'un des époux, sauf récompense au profit ou à la charge de la communauté s'il y a soulte.

« Toutefois, si la soulte mise à la charge de la communauté est supérieure à la valeur du bien cédé, le bien acquis tombe en communauté, sauf récompense au profit de l'époux propriétaire du bien cédé.

« *Art. 1415.* — Le bien abandonné ou cédé par père, mère ou autre ascendant, à l'un des époux, soit pour le remplir de ce qu'il lui doit, soit à la charge de payer les dettes du donateur à des étrangers, est propre, sauf récompense.

« *Art. 1416.* — Lorsqu'un des époux acquiert, pendant la durée du régime, une part d'un bien dont il était copropriétaire par indivis, la part ainsi acquise reste propre, sauf récompense.

« *Art. 1417.* — Le bien acquis par l'un des époux, en emploi de deniers qui lui sont propres ou en remploi du prix de biens propres, reste propre si, lors de l'acquisition, il a été déclaré qu'elle était faite au moyen de ces deniers ou de ce prix, et pour tenir lieu d'emploi ou de remploi.

« Si l'emploi ou le remploi est fait par anticipation, le bien acquis est propre, sous la condition que les deniers propres ou le prix de vente des biens propres aient été versés à la communauté avant la liquidation de celle-ci.

« *Art. 1418.* — A défaut de la déclaration prévue à l'article précédent, l'emploi ou le remploi n'en produit pas moins ses effets entre les époux, s'ils ont entendu le réaliser. Cette intention peut être prouvée par tous les moyens, mais non par commune renommée. Le bien affecté à l'emploi ou au remploi s'évalue à la date de l'accord de volontés.

« *Art. 1419.* — Si le prix du bien acquis est supérieur au montant de la somme dont il a été fait emploi ou remploi, il est dû récompense à la communauté. Toutefois, si la somme versée par la communauté est supérieure à la moitié de la valeur du bien acquis, ce bien tombe en communauté, sauf récompense.

« *Art. 1420.* — Les vêtements et le linge personnel à chaque époux lui sont propres, ainsi que ses décorations, diplômes et correspondance.

« Il en est de même, sauf récompense s'il y a lieu, des outils et instruments nécessaires à l'exercice de la profession de chacun des époux, à moins qu'ils ne soient l'accessoire d'un fonds de commerce, d'un fonds industriel, d'un établissement artisanal ou d'une exploitation agricole dépendant de la communauté.

« *Art. 1421.* — Les pensions alimentaires, les pensions d'invalidité, de retraite ou de réforme ou autres droits de même nature dont bénéficie un des époux lui sont propres.

« *Art. 1422.* — Les dommages-intérêts alloués à l'un des époux, pour préjudice subi par lui dans sa personne, lui sont propres, ainsi que les sommes qu'il peut recouvrer par voie d'action directe sur l'assureur de la personne responsable de ce préjudice.

« *Art. 1423.* — Le bénéfice de l'assurance de personnes contractée par l'un des époux, soit à son profit personnel, soit au profit de son conjoint, reste propre à celui des époux qui est appelé à la recueillir, et aucune récompense n'est due à la communauté à raison des sommes ou primes payées par elle, à moins qu'elles n'aient été manifestement exagérées eu égard à ses facultés.

« Si l'assuré n'a pas stipulé au profit d'un bénéficiaire déterminé, le bénéfice de l'assurance tombe en communauté.

« *Art. 1424.* — Les rentes viagères constituées par l'un des époux, soit à son profit personnel, soit au profit de son conjoint, sont soumises aux dispositions de l'article précédent.

« En cas de constitution de rente viagère réversible au profit du conjoint survivant, la récompense éventuellement due à la communauté est égale à la valeur de réversion de la rente, évaluée au décès du prémourant.

« *Art. 1425.* — Les accessoires de biens propres sont propres, sauf récompense.

« A la dissolution de la communauté, l'un et l'autre des époux, ou leurs héritiers, ont la faculté de conserver tous immeubles acquis pendant la durée de la communauté qui constitueraient des annexes d'immeubles à eux propres, à charge d'en payer la valeur appréciée au jour où cette faculté est exercée.

« *Art. 1426.* — Les lots, réserves distribuées, primes de remboursement et droits de souscription afférents à des valeurs mobilières propres à l'un des époux lui restent propres. Il en est de même des valeurs nouvelles attribuées sans versement de fonds.

« Les valeurs nouvelles acquises en vertu du droit de souscription afférent à une valeur propre restent également propres, sauf récompense s'il y a lieu.

« *Art. 1427.* — Les mines et carrières ouvertes sur un fonds de terre propre à l'un des époux restent propres à cet époux. Tombent toutefois en communauté les mines ou carrières, ouvertes après le mariage, qui ont donné lieu, au profit de l'époux propriétaire du fonds ou de son conjoint, à une décision de l'autorité administrative, lorsque celle-ci a pour effet de créer un bien nouveau.

« Les produits des mines ou carrières ouvertes, avant ou après le mariage, sur un fonds de terre propre à l'un des époux tombent en communauté ; il n'y a lieu à récompense que si l'exploitation entraîne une diminution anormale de valeur du fonds propre.

« Si la mine ou carrière est exploitée par un tiers, en vertu d'une décision de l'autorité administrative, le droit à la redevance tréfoncière ou autre redevance analogue mise à la charge de l'exploitant reste propre à l'époux propriétaire du fonds ; les arrérages tombent en communauté pendant la durée du régime.

« § 2. — Du passif de la communauté.

« *Art. 1428.* — Peuvent être recouvrées sur les biens de la communauté toutes les dettes nées du chef du mari ou de la femme, antérieurement ou postérieurement à la formation de la communauté.

« *Art. 1429.* — Par dérogation aux dispositions de l'article précédent, ne peuvent être recouvrées sur les biens de la communauté les dettes résultant d'actes pour lesquels le consentement de l'autre époux était nécessaire si l'époux qui a passé l'acte n'a obtenu ni ce consentement ni une autorisation de justice permettant d'y suppléer.

« *Art. 1430.* — Le recouvrement des dettes qui grèvent les successions ou les libéralités échues à l'un des époux ne peut être poursuivi sur les biens de communauté que si ces successions ou libéralités ont été acceptées avec le consentement de l'autre époux.



« *Art. 1431.* — Les créanciers des successions échues à l'un des époux peuvent poursuivre leur paiement sur la pleine propriété des biens compris dans l'hérédité.

« *Art. 1432.* — Le recouvrement des dettes du mari ou de la femme antérieures au mariage ne peut être poursuivi sur les biens de la communauté qu'à la charge par les créanciers d'établir, suivant les modes du droit commun, qu'elles ont date certaine antérieure à la formation de la communauté.

« *Art. 1433.* — La communauté supporte définitivement la charge du paiement des dettes relatives aux charges du ménage, à l'entretien des enfants communs, ou des enfants de l'un des époux, aux obligations alimentaires dont l'un ou l'autre des époux peut être tenu et, généralement, des dettes énumérées à l'article 1428 du présent Code.

« *Art. 1434.* — Toutefois, la communauté a droit à récompense lorsque les biens qui la composent ont servi à acquitter :

« 1° Les dettes du mari ou de la femme antérieures à la formation de la communauté ;

« 2° Les dettes grevant une succession ou une libéralité propre à l'un des époux ;

« 3° Les dettes résultant des constitutions de dot ou autres libéralités, dans la mesure où un des époux, ou chacun d'eux pour une part, doit en supporter personnellement la charge ;

« 4° Les aliments dus à l'enfant né de l'adultère de l'un des époux au cours de leur mariage ;

« 5° Les amendes encourues par l'un ou l'autre des époux en raison d'infractions pénales ;

« 6° Les indemnités, restitutions, frais et autres obligations nés des délits ou quasi-délits commis par le mari ou par la femme, ainsi que les amendes non visées au 5° du présent article, sous déduction du profit que la communauté aurait tiré de ces délits ou quasi-délits ;

« 7° Les dettes relatives à l'acquisition ou à l'amélioration d'un bien propre à l'un ou à l'autre des époux, et, plus généralement, celles du paiement desquelles un des époux a tiré un profit personnel.

**« SECTION II  
« DE LA GESTION DES BIENS DE LA COMMUNAUTE  
ET DES BIENS PROPRES DES EPOUX**

« *Art. 1435.* — Chacun des époux administre les biens entrés en communauté de son chef et peut en disposer.

« Il ne peut toutefois, sans le consentement de l'autre époux :

« 1° Disposer de ces biens entre vifs à titre gratuit, même pour l'établissement d'enfants communs ;

« 2° Disposer à titre onéreux des immeubles, des fonds de commerce, des établissements industriels et artisanaux, des droits de clientèle cessibles, des navires, des bateaux de navigation intérieure, des aéronefs, ainsi que des meubles affectés à la vie courante du ménage, ni constituer sur ces biens aucune sûreté réelle ;

« 3° Percevoir les capitaux provenant de l'aliénation des immeubles, des fonds de commerce, des établissements industriels et artisanaux, des droits de clientèle cessibles, des navires, des bateaux de navigation intérieure et des aéronefs ;

« 4° Disposer à titre onéreux des droits de propriété industrielle, littéraire ou artistique, dans la mesure où de tels biens font partie de la communauté, ni percevoir les capitaux provenant de l'aliénation desdits biens, ni en concéder l'exploitation ;

« 5° Donner à bail les biens énumérés au 2° ci-dessus ; renouveler, proroger ou résilier les baux portant sur ces biens ou céder par anticipation les loyers ou fermages, ou percevoir par anticipation plus d'une annuité de loyers ou de fermages ;

« 6° Résilier les baux consentis aux époux ou à l'un d'eux pour les besoins de la vie courante du ménage, ou pour ceux de l'exercice de la profession commune des époux ou de la profession séparée de l'un d'eux, et portant sur des biens de même nature que ceux visés au 2° ci-dessus ;

« 7° Céder des droits sociaux non négociables par tradition ou transfert ;

« 8° Céder des droits sociaux, même négociables par tradition ou transfert, lorsque le logement de la famille ou l'exercice de la profession de l'un des époux est subordonné à la jouissance de ces droits ;

« 9° Céder les valeurs mobilières dépendant de la communauté, lorsque l'autre époux a notifié au dépositaire des valeurs, à l'intermédiaire chargé de la négociation ou, s'il s'agit de titres nomi-

natifs, à la société ou collectivité émettrice, son opposition à ce qu'il soit procédé à cette opération ou au retrait des titres sans son consentement. Cette opposition doit être signifiée par acte extrajudiciaire. Elle n'a d'effet que pendant une durée de six mois à compter de sa date.

« *Art. 1436.* — Chacun des époux peut disposer seul de la pleine propriété de ses biens propres.

« *Art. 1437.* — Chaque époux ne peut disposer, par testament ou par donation de biens à venir, que de sa part dans la communauté. Si le legs ou la donation porte sur un bien déterminé, le légataire ou donataire ne peut le réclamer qu'autant que ce bien, par l'événement du partage, tombe au lot des héritiers du disposant ; si le bien ne tombe pas au lot de ces héritiers, le légataire ou donataire a droit, sur la part des héritiers du disposant et sur les biens personnels de ce dernier, à une somme égale à la valeur du bien faisant l'objet du legs ou de la donation.

« *Art. 1438.* — Chacun des époux administre ses biens propres et en perçoit les fruits pour le compte de la communauté.

« *Art. 1439.* — Toutes les sommes d'argent ayant le caractère de biens propres sont encaissées par celui des époux qui en est propriétaire. A la liquidation du régime, il est dû récompense suivant les dispositions des articles 1446 et 1447, à moins qu'il n'ait été fait remploi en biens propres dans les termes des articles 1417 et 1418.

« *Art. 1440.* — Tout acte passé par l'un des époux, et qui excède les pouvoirs à lui conférés, ne peut, à défaut de ratification, être attaqué par l'autre époux que pendant un délai de deux ans, qui commence à courir du jour où l'autre époux a eu connaissance de l'acte, ou, en l'absence de cette connaissance, du jour de la dissolution du régime.

### « SECTION III

#### « DE LA DISSOLUTION DE LA COMMUNAUTE

##### « § 1. — Des causes de dissolution de la communauté.

« *Art. 1441.* — La communauté se dissout :

« 1° Par la mort de l'un des époux ;

« 2° Par le divorce ;

« 3° Par la séparation de corps ;

- « 4° Par la séparation de biens ;
  - « 5° En cas d'absence, dans les conditions prévues au présent Code ;
  - « 6° Par le changement du régime matrimonial.
- « Art 1442. — La communauté dissoute ne peut se continuer, nonobstant toutes conventions contraires.

« § 2. — De la liquidation et du partage de la masse commune.

« Art. 1443. — Avant tout partage, chacun des époux reprend ses biens propres, s'ils existent en nature.

« Art. 1444. — Il est dressé, pour chacun des époux, un compte des récompenses qu'il doit à la communauté et de celles qui lui sont dues par la communauté.

« Art. 1445. — Il est dû récompense à la communauté toutes les fois qu'une somme a été prise sur les biens communs pour acquitter une dette personnelle à l'un des époux et, généralement, toutes les fois que l'un des époux a tiré profit personnel des biens communs.

« Le montant de la récompense est égal au montant des sommes prélevées sur la communauté ou à la valeur des biens communs dont l'époux a tiré profit personnel, cette dernière valeur étant appréciée à l'époque de la réalisation du profit.

« Toutefois, si des dépenses, autres que des dépenses nécessaires, ont été faites par la communauté dans l'intérêt d'un bien propre, et qu'il en résulte, au jour de la dissolution de la communauté, une plus-value inférieure au montant de ces dépenses, la récompense est limitée à cette plus-value.

« Art. 1446. — Il est dû récompense par la communauté toutes les fois que celle-ci a perçu le prix d'aliénation d'un bien propre à l'un des époux et, généralement, toutes les fois qu'elle a tiré profit des biens propres de l'un des époux.

« Le montant de la récompense est égal au montant des sommes perçues par la communauté ; si le profit a été tiré d'autres biens propres, le montant de la récompense est calculé sur la valeur de ces biens au jour de la réalisation du profit.

« Art. 1447. — Si des sommes ou d'autres biens prélevés sur la communauté ont servi à l'acquisition ou à l'amélioration de biens propres qui existent encore au jour de la dissolution, la récompense est égale, selon le cas, à la valeur ou à la plus-value de ces

biens, appréciée au jour de la dissolution, lorsque cette valeur ou plus-value est supérieure au montant des dépenses faites. Dans le cas où le bien acquis ou amélioré a été aliéné avant cette date, la valeur ou la plus-value est appréciée au jour de l'aliénation.

« Les dispositions de l'alinéa précédent sont aussi applicables lorsque des deniers propres dont la communauté était comptable ou d'autres biens propres ont servi à l'acquisition ou à l'amélioration de biens communs. La preuve de l'origine des fonds ou du caractère propre des biens peut être faite par tous moyens, mais non par commune renommée.

« En cas d'aliénation du bien acquis ou amélioré, qu'il s'agisse d'un bien propre ou d'un bien commun, et si un nouveau bien lui a été subrogé réellement, la récompense est calculée sur la valeur du nouveau bien, appréciée au jour de la dissolution de la communauté ou à la date d'aliénation de ce nouveau bien si cette date est antérieure, compte tenu éventuellement de la proportion dans laquelle la subrogation réelle a été réalisée.

« Art. 1448. — Les récompenses portent intérêt de plein droit du jour de la dissolution de la communauté.

« Art. 1449. — Si, balance faite, le compte présente un solde en faveur de la communauté, l'époux en opère le rapport à la masse commune.

« Art. 1450. — L'époux en faveur duquel le compte présente un solde peut, soit en demander le remboursement à la masse commune, soit prélever à son choix des biens parmi ceux qui sont entrés en communauté de son chef, et ce jusqu'à concurrence de la somme qui lui est due.

« Si le total des soldes dus à chacun des époux excède la valeur de la masse commune, chaque solde subit une réduction proportionnelle. Chacun des époux conserve son recours contre l'autre pour la moitié de l'excédent.

« Art. 1451. — Les prélèvements de chacun des époux s'exercent d'abord sur l'argent comptant, ensuite sur le mobilier et, subsidiairement, sur les immeubles de la communauté ; dans les deux derniers cas, le choix des biens appartient à l'époux qui exerce le prélèvement, sans préjudice du droit résultant pour l'autre époux des articles 815, 832, 832-1 et 832-2 du présent Code, dans la mesure où il existe des biens suffisants.

« Art. 1452. — Les prélèvements constituent une opération de partage. Sous réserve des effets de l'hypothèque légale de la

femme, les époux ne peuvent exercer leurs prélèvements par préférence aux créanciers de la communauté.

« *Art. 1453.* — Lorsque tous les prélèvements ont été exécutés sur la masse commune, le surplus se partage par moitié entre les époux ou leurs ayants droit.

« Toutefois, celui des époux qui aurait diverti ou recélé certains effets de la communauté est privé de sa part dans lesdits effets.

« *Art. 1454.* — Dans le cas où la communauté est dissoute par le décès de l'un des époux, le survivant a droit, pendant les six mois qui suivent le décès, à sa nourriture et à son logement, ainsi qu'à une indemnité de deuil, le tout aux frais de la communauté.

« L'exercice de ces droits se règle en considération de la situation des époux.

« *Art. 1455.* — Le partage de la communauté, pour tout ce qui concerne ses formes, le maintien dans l'indivision, l'attribution préférentielle, la licitation des biens, les effets du partage quant aux biens de toute nature qui y sont compris, la garantie et les soultes, est soumis à toutes les règles du partage des successions.

« Toutefois, lorsque la communauté est dissoute par le divorce, la séparation de corps ou la séparation de biens, le maintien dans l'indivision de certains biens, conformément à l'article 815 du présent Code, ne peut être demandé.

« *Art. 1456.* — Si toutes les dettes de communauté n'ont pas été acquittées lors du partage, chacun des époux peut être poursuivi pour la totalité des dettes encore existantes qui sont nées de son chef.

« Il ne peut être poursuivi que pour la moitié des dettes nées du chef de l'autre époux, auxquelles il n'est pas personnellement obligé ; sauf en cas de recel, il n'est tenu que jusqu'à concurrence de son émolument, pourvu qu'il ait été dressé inventaire, et à charge, par lui, de rendre compte tant du contenu de cet inventaire que de ce qui lui est échu par le partage ainsi que du passif de communauté déjà acquitté.

« L'inventaire prévu au précédent alinéa doit être clos dans un délai de six mois à compter du jour de la dissolution de la communauté, contradictoirement avec l'autre époux ou ses héritiers, ou eux dûment appelés ; il doit être affirmé sincère et véritable devant l'officier public qui l'a reçu. Le délai de six mois peut être prorogé

par le président du tribunal de grande instance statuant en la forme des référés.

« *Art. 1457.* — L'époux qui a payé une dette de communauté au-delà de ce dont il était tenu par application des dispositions de l'article précédent, ne peut pas réclamer au créancier la restitution de l'excédent, à moins qu'il ne résulte de la quittance qu'il a entendu payer seulement dans la limite de son obligation.

« *Art. 1458.* — Chacun des époux contribue pour moitié aux dettes de communauté qui ne donnent pas lieu à récompense, ainsi qu'aux frais de scellés, inventaire, vente de mobilier, liquidation, licitation et partage.

« Il a la charge exclusive des dettes qui auraient donné lieu à récompense de sa part.

« L'époux qui peut se prévaloir des dispositions de l'alinéa 2 de l'article 1456 du présent Code ne contribue pas, au-delà de son émolument, aux dettes nées du chef de l'autre époux, auxquelles il n'est pas personnellement obligé, à moins qu'il ne s'agisse de dettes qui auraient donné lieu à récompense de sa part.

« L'époux qui a payé au-delà de la part qui lui incombe par application des alinéas précédents a un recours contre l'autre pour l'excédent.

« *Art. 1459.* — Les dispositions des articles précédents ne font point obstacle à ce que, sans porter atteinte aux droits des tiers, l'un ou l'autre des époux soit chargé, par le partage, d'acquitter une quotité de dettes autre que celle ci-dessus fixée.

« *Art. 1460.* — Les créances personnelles que l'un des époux peut avoir à exercer contre l'autre, en raison, notamment, de la remise par lui faite d'un de ses biens propres en paiement d'une dette personnelle à l'autre, ne donnent pas lieu à prélèvement et ne produisent intérêt qu'à compter du jour de la sommation.

« *Art. 1461.* — Les héritiers ou successeurs des époux exercent, au cas de dissolution de la communauté, les mêmes droits que celui des époux qu'ils représentent et sont soumis aux mêmes obligations.

« Ils ne peuvent toutefois se prévaloir des droits résultant de l'article 1454 du présent Code. En outre, ils ne peuvent exercer le prélèvement en nature prévu à l'article 1450 sur les biens visés aux articles 832, 832-1 et 832-2 du présent Code, lorsque l'époux survivant en demande l'attribution et remplit les conditions visées auxdits articles.

### « CHAPITRE III

#### « *Des modifications conventionnelles du régime de communauté.*

« *Art. 1462.* — Sous réserve des dispositions de l'article 1389, alinéas 2 et 3 du présent Code, les époux peuvent, par leurs conventions matrimoniales, apporter au régime légal de communauté toutes modifications qu'ils jugent à propos.

« Ils peuvent, notamment, convenir :

« 1° Que la communauté comprendra les meubles et les acquêts ;

« 2° Que la communauté comprendra tout ou partie des immeubles présents ou futurs ;

« 3° Qu'il y aura entre eux communauté universelle de biens ;

« 4° Que l'un des époux aura droit à un préciput ;

« 5° Qu'il sera dérogé à la règle du partage égal de la communauté.

« Les règles du régime légal restent applicables sur tous les points qui n'ont pas fait l'objet de la convention des parties.

« *Art. 1463.* — Les avantages que l'un ou l'autre des époux peut retirer des conventions intervenues en application des dispositions de l'article précédent, et ceux qui peuvent résulter de la confusion du mobilier ou des dettes, ne sont pas considérés comme des libéralités donnant lieu à rapport ou à réduction.

« Toutefois, s'il existe des enfants d'un précédent mariage, ces avantages sont réductibles, au même titre que les libéralités ; mais les simples bénéfices résultant des travaux communs et des économies faites sur les revenus respectifs, quoique inégaux, des deux époux, ne sont pas considérés comme un avantage fait au préjudice des enfants d'un précédent lit.

### « SECTION I

#### « DE LA COMMUNAUTE DE MEUBLES ET ACQUETS

« *Art. 1464.* — Lorsque les époux conviennent qu'il y aura entre eux communauté de meubles et acquêts, la communauté comprend, outre les biens qui font partie de la communauté légale, les biens meubles dont les époux avaient la propriété ou la possession antérieurement au mariage ou qui leur sont échus depuis à



titre de succession, de donation ou de legs, à moins que le donateur ou le testateur n'ait stipulé le contraire. Toutefois, sont propres ceux de ces biens meubles qui seraient restés propres sous le régime légal de communauté s'ils avaient été acquis postérieurement au mariage.

« Restent propres les immeubles dont les époux avaient la propriété ou la possession au jour de la célébration du mariage ou qu'ils acquièrent, pendant la durée du régime, à titre gratuit ou en vertu d'une promesse de vente antérieure au mariage.

« Néanmoins, si l'un des époux acquiert un immeuble après le contrat de mariage contenant adoption du régime de communauté de meubles et acquêts, mais avant la célébration du mariage, cet immeuble entre en communauté, à moins que l'acquisition n'ait été faite en exécution de quelque clause du contrat, auquel cas elle serait réglée suivant la convention.

« *Art. 1465.* — Sous ce régime, les dettes de chaque époux antérieures au mariage sont à la charge définitive de la communauté, en proportion de la part que représente l'actif entré en communauté du chef de cet époux dans l'ensemble de ses biens.

« Les dettes grevant les successions et libéralités échues aux époux pendant le mariage sont à la charge définitive de la communauté, en proportion de la part que représente l'actif entrant en communauté dans l'ensemble des biens compris dans la succession ou la libéralité.

« Les époux ou leurs héritiers peuvent faire la preuve de la consistance et de la valeur de leurs biens dans les conditions prévues à l'article 1410 du présent Code.

## « SECTION II

### « DE LA COMMUNAUTE COMPRENANT TOUT OU PARTIE DES IMMEUBLES PRESENTS OU FUTURS

« *Art. 1466.* — Les époux peuvent convenir que la communauté comprendra, outre les biens qui font partie de la communauté légale, tout ou partie des immeubles dont ils ont la propriété ou la jouissance au moment du mariage ou de ceux qui leur adviendront pendant la durée du régime à titre gratuit ou en vertu d'une promesse de vente antérieure au mariage.

« En ce cas, les dispositions de l'article 1465 sont applicables à la détermination du passif définitif de la communauté.

« L'époux du chef duquel le bien est entré en communauté a, lors du partage de la masse commune, et nonobstant les dispositions des articles 832, 832-1 et 832-2 du présent Code, la faculté de se le faire attribuer en le précomptant sur sa part pour sa valeur au jour du partage.

### « SECTION III

#### « DE LA COMMUNAUTE UNIVERSELLE

« *Art. 1467.* — Les époux peuvent convenir qu'il y aura entre eux communauté universelle de biens.

« Cette communauté comprend tous les biens présents et à venir des époux.

« Toutes les dettes des époux mariés sous ce régime sont à la charge définitive de la communauté.

### « SECTION IV

#### « DU PRECIPUT

« *Art. 1468.* — Les époux peuvent convenir que l'un d'eux aura, en cas de survie, le droit de prélever sur la communauté, avant tout partage, une certaine somme ou tout ou partie de certains biens ou catégorie de biens.

« Le préciput peut également être stipulé au profit de celui des époux qui survivra à l'autre.

« L'époux au profit duquel le préciput a été stipulé ne peut, nonobstant toute convention contraire, s'en prévaloir à l'encontre des créanciers de la communauté.

« *Art. 1469.* — Lorsque la communauté se dissout du vivant des époux, il n'y a pas lieu à délivrance actuelle du préciput ; mais l'époux au profit duquel il a été stipulé conserve le droit de le réclamer en cas de survie, à moins que la dissolution de la communauté ne résulte d'un divorce ou d'une séparation de corps pro-

noncé à ses torts exclusifs ou aux torts réciproques des époux. L'époux bénéficiaire du préciput peut exiger caution de son conjoint.

## « SECTION V

### « DES PRINCIPALES CLAUSES DEROGEANT A LA REGLE DU PARTAGE EGAL DE LA COMMUNAUTE

« *Art. 1470.* — Il peut être stipulé, dans le contrat de mariage, que l'un des époux n'aura droit dans la communauté, lors de la dissolution, qu'à une part inférieure à la moitié.

« L'époux dont la part est ainsi réduite ne contribue aux dettes, nonobstant toute convention contraire, qu'en proportion de la part qu'il prend dans l'actif commun.

« *Art. 1471.* — L'attribution de la communauté entière ne peut être convenue dans le contrat de mariage que, soit au profit de l'un des époux, au cas où il survivrait, soit au profit du survivant d'entre eux.

« L'époux bénéficiaire de cette attribution conserve la charge de toutes les dettes de la communauté.

« Sauf convention contraire, les héritiers de l'autre conjoint sont admis à faire la reprise des biens tombés en communauté du chef de leur auteur, déduction faite des récompenses que ce dernier pourrait devoir à la communauté en raison de l'acquit de dettes personnelles.

« *Art. 1472.* — Il peut également être convenu que l'un des époux aura droit, outre sa moitié dans la communauté, à l'usufruit de la part de son conjoint prédécédé.

« L'époux bénéficiaire de cette stipulation contribue aux dettes, en ce qui concerne la part dont il a l'usufruit, conformément aux règles établies en matière d'usufruit.

« *Art. 1473.* — Lorsque la communauté se dissout du vivant des époux, les dispositions de l'article 1469 du présent Code sont applicables à l'avantage conféré à l'un des époux, à titre de gain de survie, par application des dispositions de la présente section.

« CHAPITRE IV

« *Du régime de séparation de biens.*

« *Art. 1474.* — Sous le régime de séparation de biens, chacun des époux administre tous ses biens présents et futurs, en jouit et en dispose librement.

« *Art. 1475.* — Sous réserve des dispositions des articles 1402 et 1403, chaque époux reste seul tenu de toutes les dettes nées de son chef avant ou pendant le régime.

« *Art. 1476.* — A moins qu'il ne soit autrement stipulé, les clauses du contrat de mariage établissant des présomptions de propriété ont effet aussi bien à l'égard des tiers qu'entre les époux. La preuve contraire est, dans tous les cas, réservée à l'encontre de ces présomptions.

« A défaut de toute preuve permettant d'établir la propriété d'un des époux sur un bien, ce bien est réputé appartenir indivisément pour moitié à chacun des époux.

« *Art. 1477.* — Si l'un des époux a joui des biens de son conjoint sans mandat, et néanmoins sans opposition de la part de celui-ci, il est tenu, à la dissolution du mariage ou à la première demande de son conjoint, à la représentation des fruits, à moins qu'il n'établisse qu'ils ont été consommés dans l'intérêt du ménage ou du conjoint.

« Si l'un des époux a joui des biens de son conjoint malgré l'opposition de celui-ci, il est comptable de tous les fruits, consommés ou non.

« CHAPITRE V

« *Du régime de participation aux acquêts.*

« SECTION I

« DE L'ORGANISATION ET DU FONCTIONNEMENT DU RÉGIME

« *Art. 1478.* — Lorsque les époux déclarent se marier sous le régime de participation aux acquêts, les biens que chacun d'eux possède lors du mariage, ou qu'il acquiert par la suite, constituent, sauf clause contraire du contrat de mariage, des propres ou des

acquêts, selon les règles prévues aux articles 1409 à 1427 du présent Code pour la distinction des biens propres et des biens communs sous le régime de communauté légale.

« Les dispositions des articles 1462 à 1473 du présent Code sont applicables au régime de participation aux acquêts.

« *Art. 1479.* — Chaque époux administre seul ses biens propres et ses acquêts et peut en disposer.

« Toutefois, sauf clause contraire, il ne peut, sans le consentement de son conjoint, disposer entre vifs, à titre gratuit, de ses acquêts, même pour l'établissement d'enfants communs.

« Il peut être stipulé dans le contrat de mariage que chaque époux ne peut, sans le consentement de son conjoint, disposer, à titre onéreux, de certains biens faisant partie de ses acquêts, ni constituer sur ces biens aucune sûreté réelle.

« *Art. 1480.* — Les dispositions des articles 1437 et 1440 du présent Code sont applicables au régime de participation aux acquêts.

« *Art. 1481.* — Au cas où l'un des époux a eu la jouissance des biens de l'autre, les dispositions de l'article 1477 du présent Code sont applicables.

« *Art. 1482.* — Chacun des époux est tenu, tant sur ses biens propres que sur ses acquêts, de toutes les dettes nées de son chef avant ou pendant le mariage.

« Pendant la durée du régime, il n'est pas tenu, même sur ses acquêts, des dettes nées du chef de son conjoint, à moins qu'il n'ait été représenté par celui-ci ou qu'il s'agisse de dettes dont il est tenu par application de l'article 1402 du présent Code, ou qu'il ait donné son consentement personnel à l'acte dont la dette est issue.

## « SECTION II

### « DE LA DISSOLUTION ET DE LA LIQUIDATION DU RÉGIME

« *Art. 1483.* — Le régime de participation aux acquêts se dissout pour les causes énumérées à l'article 1441 du présent Code.

#### « § 1. — De l'option des époux.

« *Art. 1484.* — Après la dissolution du régime, chacun des époux conserve ses biens propres.

« Il a la faculté d'accepter le partage des acquêts de son conjoint ou d'y renoncer. Toute convention contraire à cette faculté est nulle.

« *Art. 1485.* — L'acceptation peut être expresse ou tacite.

« L'acceptation tacite peut résulter, notamment, de l'immixtion de l'époux dans la gestion des acquêts de son conjoint, postérieurement à la dissolution du régime. Les actes conservatoires ou de pure administration n'emportent point immixtion.

« *Art. 1486.* — La renonciation ne peut résulter que d'une déclaration au greffe du tribunal de grande instance dans le ressort duquel se trouve le domicile conjugal.

« Elle est inscrite sur le registre destiné à recevoir les renonciations à succession.

« L'époux qui n'a pas fait sa renonciation dans un délai de six mois à compter du jour de la dissolution, est réputé acceptant. Toutefois, ce délai peut être prorogé par le président du tribunal, statuant en la forme des référés, le conjoint ou ses héritiers dûment appelés.

« *Art. 1487.* — L'époux qui a diverti ou recélé des acquêts de son conjoint est déclaré acceptant, nonobstant sa renonciation.

« *Art. 1488.* — L'acceptation ou la renonciation est irrévocable.

« *Art. 1489.* — Lorsque le régime est dissous par le décès d'un époux, les héritiers de celui-ci ont la faculté d'accepter le partage des acquêts de l'autre époux ou d'y renoncer et les dispositions des articles 1484 à 1488 leur sont applicables.

« Lorsque le régime a été dissous du vivant des époux et que l'un d'eux décède avant d'avoir opté, ses héritiers ont, pour exercer leur option, un nouveau délai de six mois à compter de son décès et les dispositions des articles précités leur sont applicables.

« Si, parmi les héritiers, certains acceptent et d'autres renoncent, celui qui accepte ne peut prendre que sa portion héréditaire de la part de l'époux décédé dans les acquêts de son conjoint. Le surplus reste à ce dernier, qui demeure chargé, envers l'héritier renonçant, des droits que l'époux décédé aurait pu exercer au cas de renonciation, mais jusqu'à concurrence seulement de la part héréditaire du renonçant.

« § 2. — De la liquidation au cas où les deux époux acceptent  
le partage des acquêts.

« *Art. 1490.* — Si les époux acceptent le partage des acquêts, il est formé une masse commune constituée par leurs acquêts.

« Cette masse supporte définitivement les dettes relatives aux charges du ménage et à l'entretien des enfants communs ou des enfants de l'un des époux, aux obligations alimentaires dont l'un ou l'autre des époux peut être tenu et, généralement, toutes les dettes, nées du chef de l'un ou de l'autre des époux, qui ne donnent pas lieu à récompense.

« *Art. 1491.* — Il est dressé, pour chacun des époux, un compte des récompenses qu'il doit à la masse commune et de celles qui lui sont dues par la masse commune, selon les règles établies aux articles 1434 et 1445 à 1448 du présent Code.

« Si le compte présente un solde en faveur de la masse commune, l'époux en fait le rapport à cette masse.

« Si le compte présente, au contraire, un solde en faveur de l'époux, celui-ci peut, soit en demander le remboursement à la masse commune, soit prélever à son choix des biens parmi ses acquêts, jusqu'à concurrence de la somme qui lui est due.

« Si le total des soldes dus à chacun des époux excède la valeur de la masse des acquêts, chaque solde subit une réduction proportionnelle. Chacun des époux conserve son recours contre l'autre pour la moitié du surplus.

« *Art. 1492.* — Après règlement des récompenses, la masse commune se partage, sauf clause contraire, par moitié entre les époux ou leurs ayants droit.

« Toutefois, celui des époux qui aurait diverti ou recélé certains des effets compris dans les acquêts est privé de sa part dans lesdits effets.

« *Art. 1493.* — Le partage de la masse commune est soumis aux dispositions des articles 1454 et 1455 du présent Code.

« Toutefois, et nonobstant les dispositions des articles 815, 832, 832-1 et 832-2 du présent Code, chaque époux a le droit de conserver, sur estimation, tout ou partie des biens meubles ou immeubles constituant ses acquêts.

« Si la valeur des biens qu'il demande à conserver est supérieure au montant de sa part dans la masse des acquêts, il ne peut se les faire attribuer qu'à condition de payer comptant la soulte à laquelle le conjoint a droit. Cependant, s'il s'agit de l'un des biens visés à l'article 832-1 du présent Code, l'époux qui en demande l'attribution peut se prévaloir, pour le paiement de la soulte, des dispositions dudit article.

« En outre, dans le cas où la dissolution du régime résulte du décès ou de l'absence de l'un des époux, l'autre époux peut se faire attribuer, sur estimation, les biens faisant partie des acquêts de son conjoint et visés aux articles 832, 832-1 et 832-2 du présent Code s'il remplit les conditions énumérées auxdits articles. Il peut, s'il remplit les conditions énoncées à l'article 832-1, se prévaloir des dispositions dudit article pour le paiement de la soulte. Les héritiers de l'époux décédé ou absent ne peuvent, en cette hypothèse, invoquer le bénéfice des dispositions des deux alinéas précédents.

« *Art. 1494.* — Dans le cas où la dissolution du régime résulte du décès ou de l'absence de l'un des époux, l'autre époux peut demander le maintien dans l'indivision des biens faisant partie des acquêts de son conjoint et visés aux alinéas 3 et suivants de l'article 815 du présent Code, s'il remplit les conditions énumérées audit article. Les héritiers de l'époux décédé ou absent ne peuvent, en cette hypothèse, invoquer le bénéfice des dispositions des alinéas 2 et 3 de l'article précédent.

« *Art. 1495.* — En ce qui concerne les dettes qui n'ont pas été acquittées lors du partage, chacun des époux peut être poursuivi pour la totalité de ces dettes nées de son chef ou dont il est tenu par application de l'article 1402 du présent Code.

« Il ne peut être poursuivi que pour la moitié des dettes nées du chef de l'autre époux.

« Aucun des époux ne peut se prévaloir du bénéfice d'émolument.

« Les dispositions de l'article 1457 sont applicables au régime de participation aux acquêts.

« *Art. 1496.* — Chacun des époux contribue pour moitié aux dettes visées à l'article 1490, alinéa 2, du présent Code.

« Il a la charge exclusive des dettes qui auraient donné lieu à récompense de sa part.



« L'époux qui a payé au-delà de la part qui lui incombe par application des alinéas précédents a un recours contre l'autre pour l'excédent.

« *Art. 1497.* — Les dispositions des articles 1459 à 1461 du présent Code sont applicables au régime de participation aux acquêts.

« § 3. — De la liquidation au cas où les deux époux renoncent au partage des acquêts.

« *Art. 1498.* — Au cas où chacun des époux renonce au partage des acquêts de l'autre, chacun conserve ses acquêts et ne demeure tenu que des dettes nées de son chef, sous réserve de son obligation au paiement des dettes contractées avec son consentement et des dettes visées à l'article 1402 du présent Code.

« Les époux se tiennent compte mutuellement des créances personnelles qu'ils peuvent avoir l'un contre l'autre, soit en raison de l'acquit de dettes contractées dans l'intérêt du ménage, soit pour toute autre cause.

« § 4. — De la liquidation au cas où un seul des époux renonce au partage des acquêts.

« *Art. 1499.* — Au cas où un seul des époux renonce au partage des acquêts de l'autre, les acquêts du renonçant sont seuls partagés.

« Le conjoint du renonçant conserve ses acquêts. Il peut seul être poursuivi pour les dettes nées de son chef, sous réserve de l'obligation du renonçant au paiement des dettes contractées avec son consentement et des dettes visées à l'article 1402 du présent Code. Il conserve la charge définitive de toutes les dettes nées de son chef, sauf son recours contre le renonçant pour la part contributive de celui-ci dans les dettes visées à l'article 1402 du présent Code.

« La liquidation et le partage des acquêts du renonçant s'effectuent conformément aux dispositions des articles 1490 à 1494 du présent Code. Toutefois, la masse commune ne supporte la charge définitive des dettes visées à l'article 1490, alinéa 2, que dans la mesure où ces dettes sont nées du chef du renonçant.

« Le règlement des récompenses entre le conjoint du renonçant et la masse commune s'opère à raison des actes qui ont entraîné un profit pour les acquêts du renonçant ou de ceux dont

le conjoint du renonçant a tiré profit au détriment de ces acquêts. Les autres créances entre époux sont considérées comme personnelles et réglées conformément à l'article 1460 du présent Code.

« Les dispositions des articles 1495 et 1496 sont applicables en ce qui concerne les dettes, nées du chef du renonçant, qui n'ont pas été acquittées lors du partage.

## « CHAPITRE VI

« *Des clauses d'inaliénabilité ou d'aliénabilité à charge de emploi.*

« *Art. 1500.* — Sont nulles, quel que soit le régime adopté, toutes clauses par lesquelles les futurs époux déclareraient leurs biens inaliénables ou aliénables seulement à charge de emploi.

« Il est néanmoins permis aux tiers qui consentent une libéralité à l'un des époux par contrat de mariage ou au cours du mariage de stipuler, dans les conditions du droit commun, que les biens faisant l'objet de la libéralité seront inaliénables pendant une durée limitée, lorsque cette inaliénabilité est justifiée par un intérêt légitime.

« Il est, en outre, permis aux tiers qui consentent une donation à l'un des époux par son contrat de mariage de stipuler que, pendant la durée du mariage ou une durée moindre, les biens donnés ne seront aliénables qu'à charge de emploi.

« Les clauses visées aux deux alinéas précédents ne peuvent porter que sur des immeubles ou des valeurs mobilières présents et déterminés.

« *Art. 1501.* — Si la donation a pour objet une somme d'argent, à charge d'emploi en immeubles ou en valeurs mobilières, le donateur peut également stipuler, dans les conditions prévues à l'article précédent, que les biens acquis en emploi ne seront aliénables qu'à charge de emploi.

« *Art. 1502.* — Les valeurs mobilières aliénables à charge de emploi doivent être nominatives ou déposées en banque. Mention sommaire de la clause doit être portée sur le registre des transferts ou sur le récépissé de dépôt.

« *Art. 1503.* — L'aliénation avec emploi ne peut avoir lieu que par l'entremise d'un notaire, d'un agent de change ou d'un courtier

en valeurs mobilières. L'intermédiaire n'est responsable que de l'exécution du emploi, en conformité des stipulations du contrat de mariage, et non de son utilité. Les tiers ne sont pas responsables de l'inobservation des conditions du emploi.

« *Art. 1504.* — Le emploi ne peut avoir lieu qu'en immeubles ou en valeurs mobilières nominatives ou déposées en banque.

« La clause insérée dans la libéralité peut préciser ceux de ces biens en lesquels le emploi doit être fait. Toutefois, lorsque l'exécution littérale de cette clause est impossible ou de nature à compromettre l'intérêt des bénéficiaires de la stipulation d'aliénabilité à charge de emploi, le tribunal peut autoriser à faire le emploi en d'autres biens présentant des garanties équivalentes à celles qu'offraient, à l'époque de la libéralité, les biens admis en emploi par la clause dont il s'agit.

« *Art. 1505.* — Les biens acquis en emploi doivent avoir, dans la mesure du possible, une valeur égale à celle du bien aliéné.

« Si la valeur du bien acquis en emploi est supérieure à la somme soumise à emploi, les prescriptions de la clause ne s'appliquent à ce bien qu'en proportion de la somme employée par rapport au prix total d'acquisition.

« Si la valeur du bien acquis en emploi est inférieure à la somme soumise à emploi, il doit être fait emploi de l'excédent du prix.

« *Art. 1506.* — Lorsque l'aliénation sans emploi d'un bien visé à la clause est nécessaire ou présente une utilité évidente pour la famille, le tribunal peut, aux conditions qu'il fixera, autoriser les époux à procéder à cette aliénation ; il peut également autoriser la constitution d'une hypothèque ou d'un gage.

« Le tribunal ordonne, s'il y a lieu, le emploi de l'excédent du prix.

« *Art. 1507.* — L'époux bénéficiaire de la libéralité peut, nonobstant toutes stipulations contraires, donner, avec le consentement de son conjoint, les biens soumis à emploi, en vue de l'établissement d'un enfant commun ou d'un enfant qu'il aurait d'un précédent mariage.

« *Art. 1508.* — Les biens déclarés aliénables à charge de emploi ne peuvent être grevés d'hypothèque ou donnés en gage qu'en vertu d'une stipulation formelle du contrat de mariage.

« *Art. 1509.* — Les biens donnés sous condition d'aliénabilité à charge de remploi ne peuvent être saisis par les créanciers du donataire dont les droits sont antérieurs à la date du mariage. Ils ne peuvent être saisis par les créanciers postérieurs à cette date, dont le droit résulte d'un acte juridique passé par le donataire et n'est pas garanti par un privilège spécial.

« *Art. 1510.* — Les fruits et revenus échus des biens visés à la clause peuvent être librement aliénés par le bénéficiaire de la libéralité et saisis par ses créanciers.

« *Art. 1511.* — La nullité des actes contraires aux stipulations de la clause ne peut être demandée que par l'auteur de la libéralité, par l'époux donataire, le conjoint de ce dernier, et leurs héritiers.

« La prescription de l'action en nullité n'est pas suspendue pendant la durée du mariage. L'action ne peut plus être intentée après l'expiration du délai de trois ans à compter de la dissolution du mariage.

« *Art. 1512.* — Les biens aliénables à charge de remploi demeurent prescriptibles.

« *Art. 1513.* — Il peut être mis fin aux effets de la clause d'aliénabilité à charge de remploi dans les conditions prévues à l'article 1397 du présent Code.

« La séparation de biens judiciaire ne met pas fin de plein droit aux effets de la clause.

## « CHAPITRE VII

### « *De la constitution de dot.*

« *Art. 1514.* — Si le père et la mère ont doté conjointement l'enfant commun, sans exprimer la portion pour laquelle ils entendaient y contribuer, ils sont censés avoir doté chacun pour moitié, soit que la dot ait été fournie ou promise en effets de la communauté, soit qu'elle l'ait été en biens personnels à l'un des époux.

« Au second cas, l'époux dont l'effet personnel a été constitué en dot a, sur les biens de l'autre, une action en indemnité pour la moitié de ladite dot, eu égard à la valeur de l'effet donné, au temps de la donation.

« *Art. 1515.* — La dot constituée à l'enfant commun en biens de communauté est à la charge de celle-ci.

« La femme doit supporter la moitié de la dot, à moins que le mari, en la constituant, n'ait déclaré expressément qu'il s'en chargerait pour le tout ou pour une part supérieure à la moitié.

« *Art. 1516.* — La garantie de la dot est due par toute personne qui l'a constituée et ses intérêts courent du jour du mariage, encore qu'il y ait terme pour le paiement, s'il n'y a stipulation contraire. »

#### Art. 2.

Le premier alinéa de l'article 75 du Code civil est modifié comme suit :

« Le jour désigné par les parties, après le délai de publication, l'officier de l'état civil, à la mairie, en présence de deux témoins, parents ou non des parties, fera lecture aux futurs époux des articles 212, 213, alinéas 1<sup>er</sup> et 2, 215 et 1403, alinéa 1<sup>er</sup> du présent Code. »

#### Art. 3.

L'article 243 du Code civil est modifié ainsi qu'il suit :

« *Art. 243.* — Toute obligation contractée par l'un des époux à la charge de la communauté, toute aliénation par lui faite, dans la limite de ses pouvoirs, des biens qui en dépendent, postérieurement à la date de l'ordonnance dont il est fait mention à l'article 235, sera déclarée nulle, s'il est prouvé d'ailleurs qu'elle a été faite ou contractée en fraude des droits de l'autre époux. »

#### Art. 4.

L'alinéa 3 de l'article 311 du Code civil est modifié ainsi qu'il suit :

« S'il y a cessation de la séparation de corps par la réconciliation des époux, ceux-ci demeurent soumis au régime de la séparation de biens, sous réserve des dispositions de l'article 1397 du présent Code. Cette réconciliation n'est opposable aux tiers que si la reprise de la vie commune est constatée par acte passé devant notaire en minute, dont mention est faite en marge : 1° de l'acte

de mariage ; 2° du jugement ou de l'arrêt qui a prononcé la séparation, et dont un extrait est publié dans l'un des journaux habilités à recevoir les annonces légales dans tout le département ou la circonscription où siège le tribunal. »

#### Art. 5.

L'article 386 du Code civil est complété par un deuxième alinéa ainsi conçu :

« De même, elle n'aura pas lieu au profit de l'époux survivant en cas de défaut d'inventaire des biens du mineur. »

#### Art. 6.

L'article 451 du Code civil est complété par un troisième alinéa ainsi conçu :

« A défaut d'inventaire, la preuve de la consistance du patrimoine du mineur pourra être faite, à l'égard de l'époux survivant, tant par le titre que par la commune renommée. En outre, le subrogé tuteur qui n'aura point obligé l'époux survivant à faire inventaire sera solidairement tenu avec lui de toutes les condamnations qui pourront être prononcées au profit du mineur. »

#### Art. 7.

L'article 595 du Code civil est modifié ainsi qu'il suit :

« Art. 595. — L'usufruitier peut jouir par lui-même, donner à bail à un autre, ou même vendre ou céder son droit à titre gratuit.

« Les baux que l'usufruitier seul a faits pour un temps qui excède neuf ans, ne sont, au cas de cessation de l'usufruit, obligatoires à l'égard du nu-propriétaire que pour le temps qui reste à courir, soit de la première période de neuf ans, si les parties s'y trouvent encore, soit de la seconde, et ainsi de suite, de manière que le preneur n'ait que le droit d'achever la jouissance de la période de neuf ans où il se trouve.

« Les baux de neuf ans ou au-dessous que l'usufruitier seul a passés ou renouvelés plus de trois ans avant l'expiration du bail courant s'il s'agit de biens ruraux, et plus de deux ans avant la même époque s'il s'agit de maisons, sont sans effet, à moins que leur exécution n'ait commencé avant la cessation de l'usufruit. »

Art. 8.

L'article 1097 du Code civil est complété par un troisième alinéa ainsi conçu :

« Cette interdiction sera également inapplicable aux contrats contenant constitution d'une rente viagère stipulée réversible au profit du survivant des époux. »

Art. 9.

Le deuxième alinéa de l'article 1167 du Code civil est modifié ainsi qu'il suit :

« Ils doivent néanmoins, quant à leurs droits énoncés au titre « *Des successions* » et au titre « *Des régimes matrimoniaux* », se conformer aux règles qui y sont prescrites. »

Art. 10.

L'article 1718 du Code civil est modifié ainsi qu'il suit :

« *Art. 1718.* — Les baux des biens des mineurs sont soumis, quant à leur durée, aux dispositions de l'article 595, alinéas 2 et 3, du présent Code. »

Art. 11.

L'article 1990 du Code civil est modifié ainsi qu'il suit :

« *Art. 1990.* — Les mineurs émancipés peuvent être choisis pour mandataires ; mais le mandant n'a d'action contre le mandataire mineur que d'après les règles générales relatives aux obligations des mineurs. »

Art. 12.

L'article 5 du Code de commerce est modifié ainsi qu'il suit :

« *Art. 5.* — La femme commerçante s'oblige personnellement par les actes qu'elle fait pour les besoins de son commerce et, s'il y a communauté, elle oblige aussi les biens communs, dans les conditions prévues à l'article 1428 du Code civil.

« Toutefois, la femme ne peut aliéner, hypothéquer ou engager ses biens aliénables à charge de remploi que dans les conditions fixées par les articles 1500 à 1513 du Code civil. »

Art. 13.

Les articles 29, 30, 31, 32, 34, 2<sup>e</sup> alinéa de la loi du 1<sup>er</sup> juin 1924, mettant en vigueur la législation civile française dans les départements du Bas-Rhin, du Haut-Rhin et de la Moselle, sont ainsi modifiés :

« Art. 29. — Concurrément avec les règles du droit français relatives à la publicité du contrat de mariage et des modifications des conventions matrimoniales, les lois et règlements locaux sur le registre matrimonial sont applicables aux époux domiciliés dans les départements du Haut-Rhin, du Bas-Rhin et de la Moselle.

« Art. 30. — Sont inscrits au registre matrimonial :

« 1<sup>o</sup> Un extrait de contrat de mariage indiquant sous quel régime les époux sont mariés et les clauses d'emploi et de remploi opposables aux tiers ;

« 2<sup>o</sup> Les demandes en séparation de biens, les jugements de séparation de biens et les jugements de séparation de corps ;

« 3<sup>o</sup> Un extrait de l'acte passé devant notaire dans le cas prévu par l'article 311, alinéa 3, du Code civil ;

« 4<sup>o</sup> Un extrait de la décision qui homologue la modification du régime matrimonial, indiquant le type de régime adopté et, éventuellement, les clauses d'emploi et de remploi opposables aux tiers ;

« 5<sup>o</sup> Tout retrait par l'un des époux du pouvoir de l'autre de l'obliger pour les besoins du ménage, conformément à l'article 1402, alinéa 3, du Code civil ;

« 6<sup>o</sup> L'opposition faite par le mari à la femme d'exercer une profession séparée.

« Art. 31. — Les époux qui, postérieurement à leur mariage, transportent leur domicile dans les trois départements susindiqués ne sont pas tenus de faire inscrire au registre un extrait de leur contrat de mariage, mais ils doivent se conformer aux dispositions des paragraphes 2 à 6 de l'article précédent.

« Art. 32. — L'inscription est faite à la requête des deux époux. Elle peut être demandée par le mari seul au cas prévu par le paragraphe 6 de l'article 30.



« Elle peut l'être par l'un des deux époux aux cas prévus par les paragraphes 2 et 5 dudit article.

« Art. 34 (2<sup>e</sup> alinéa). — Toute mention, prévue à l'article 30, paragraphes 2 à 6, qui n'a pas fait l'objet d'une inscription est, dans les mêmes conditions, inopposable aux tiers de bonne foi. »

#### Art. 14.

Les dispositions de la présente loi sont applicables dans les territoires d'outre-mer.

#### Art. 15.

La présente loi entrera en vigueur le premier jour du septième mois qui suivra celui de sa promulgation.

La situation des époux mariés antérieurement à cette date est réglée par les articles 16 à 22 ci-après.

#### Art. 16.

Les articles 1397 à 1400, 1401, alinéas 7 et 8, 1402 à 1408 nouveaux du Code civil seront applicables, à compter de l'entrée en vigueur de la présente loi, aux époux mariés antérieurement. Les articles 1445 à 1447 nouveaux du Code civil seront également applicables auxdits époux lorsque la communauté aura été dissoute par le décès de l'un d'eux après l'entrée en vigueur de la présente loi ou qu'elle l'aura été en vertu d'un jugement de divorce, de séparation de corps ou de séparation de biens ayant acquis force de chose jugée après cette entrée en vigueur, quelle que soit la date de la demande.

Toute modification du régime matrimonial, en application des articles 1397 à 1399 nouveaux du Code civil, aura pour effet de rendre applicables les dispositions de la présente loi relatives au régime adopté.

Néanmoins, si la modification ne concerne que certaines clauses ou règles du régime antérieur, sans porter atteinte aux dispositions essentielles de ce régime, les époux auront la faculté, sous réserve de l'homologation du tribunal, de stipuler que ce régime demeurera soumis à la loi ancienne, dans les limites prévues à l'article 14 ci-après. Dans ce cas, ils ne pourront pas adopter de

clauses interdites, soit par la loi ancienne, soit par la loi nouvelle, sans que cette disposition fasse obstacle à l'adoption des clauses visées à l'article 1390 nouveau du Code civil.

Les époux mariés sous le régime dotal pourront se prévaloir des dispositions du présent article.

#### Art. 17.

Les époux mariés avant l'entrée en vigueur de la présente loi et soumis, à défaut de contrat de mariage, au régime de droit commun, demeureront soumis aux règles légales antérieures, à moins qu'ils ne décident, par une déclaration conjointe devant notaire, faite, à peine de nullité, dans un délai de six mois à dater de l'entrée en vigueur de la présente loi, de se placer, pour le passé comme pour l'avenir, sous le régime prévu au chapitre II du Titre cinquième nouveau du Livre troisième du Code civil, sans que cette décision puisse porter atteinte aux droits des tiers.

Toutefois, les pouvoirs des époux sur leurs biens propres et sur les biens communs seront, en toute hypothèse, soumis aux dispositions de la présente loi à compter de son entrée en vigueur. Pour l'application de cette règle, les biens communs existant au jour de l'entrée en vigueur de la loi seront réputés être entrés en communauté du chef du mari, les biens réservés de la femme étant, toutefois, réputés être entrés en communauté du chef de celle-ci.

Le notaire qui aura reçu la déclaration prévue au premier alinéa du présent article devra, à peine d'inefficacité de cette déclaration, en requérir la mention, dans un délai de trente jours à dater de ladite déclaration, en marge de l'acte de mariage des époux, et, si l'un d'eux au moins est commerçant, au registre du commerce.

La déclaration ne sera opposable aux tiers que trois mois après l'accomplissement, sur chaque exemplaire des registres, de la publicité prescrite à l'alinéa précédent, à moins que les époux ou l'un d'eux, dans l'acte passé avec un tiers, aient indiqué qu'ils ont souscrit la déclaration.

#### Art. 18.

Les époux ayant fait un contrat de mariage avant l'entrée en vigueur de la présente loi demeureront soumis aux dispositions de ce contrat et aux règles légales antérieures.

Toutefois, s'il y a communauté, les pouvoirs des époux sur les biens communs et sur leurs biens propres seront soumis aux dispositions de la présente loi, à compter de son entrée en vigueur.

Pour l'application de cette règle et sous réserve, éventuellement, des clauses du contrat de mariage, les biens communs existant au jour de l'entrée en vigueur de la loi seront réputés être entrés en communauté du chef du mari, les biens réservés de la femme étant, toutefois, réputés être entrés en communauté du chef de celle-ci.

#### Art. 19.

Les époux ayant adopté par contrat de mariage, avant l'entrée en vigueur de la présente loi, un des régimes prévus par cette loi, pourront décider, par une déclaration conjointe devant notaire, faite, à peine de nullité, dans un délai de six mois à dater de l'entrée en vigueur de la présente loi, que ce régime sera soumis, pour le passé comme pour l'avenir, aux dispositions de ladite loi, sans préjudice de l'application des clauses particulières qu'ils avaient convenues et sans qu'il puisse être porté atteinte aux droits des tiers. Ces clauses ne pourront être modifiées que suivant la procédure prévue à l'article 1397 nouveau du Code civil et au Code de procédure civile.

La déclaration conjointe des époux sera soumise aux dispositions des alinéas 3 et 4 de l'article 13 ci-dessus.

#### Art. 20.

Pour l'application des articles 29 à 35 de la loi du 1<sup>er</sup> juin 1924 mettant en vigueur la législation civile française dans les départements du Bas-Rhin, du Haut-Rhin et de la Moselle, la déclaration notariée prévue aux articles 13 et 15 ci-dessus sera assimilée à une décision homologuant une modification du régime matrimonial des époux.

#### Art. 21.

Les contrats de mariage sont enregistrés au droit fixe prévu à l'article 671 du Code général des impôts, modifié par l'article 62 de la loi n° 59-1472 du 28 décembre 1959, lorsqu'ils ne peuvent donner lieu à la perception d'un droit proportionnel ou progressif d'un montant plus élevé.

Les articles 646-II-9°, 670-9° et 691 du Code général des impôts sont abrogés.

Art. 22.

Les clauses visées à l'article 1390 nouveau du Code civil et contenues dans des contrats de mariage antérieurs à l'entrée en vigueur de la présente loi sont valables et soumises aux dispositions dudit article, sous réserve des décisions de justice passées en force de chose jugée.

Les époux ayant fait un contrat de mariage antérieurement à l'entrée en vigueur de la présente loi pourront, par simple déclaration conjointe devant notaire, faite, à peine de nullité, dans un délai de six mois à dater de l'entrée en vigueur de la présente loi, adopter les clauses visées à l'article 1390 nouveau du Code civil. Cette déclaration sera soumise aux dispositions de l'alinéa 3 de l'article 13 ci-dessus.

Art. 23.

Les dispositions du deuxième alinéa de l'article 1424 nouveau et de l'article 1097 nouveau du Code civil ont un caractère interprétatif.

Art. 24.

Sous réserve des décisions de justice passées en force de chose jugée, le défaut de simultanéité de présence et de consentement de toutes les parties ou de leurs représentants n'entraîne pas la nullité des conventions matrimoniales conclues antérieurement à l'entrée en vigueur de la présente loi.

Art. 25.

Toutes les dispositions contraires à celles de la présente loi, et notamment celles des articles 124, alinéa 2, 214, 216 à 222, 224 à 226, 480, alinéa 2, 818, 2255 et 2256 du Code civil, 12 de la loi du 1<sup>er</sup> février 1943 relative aux règlements par chèques et virements, sont abrogées.